



Read this user manual and in particular the safety notes, before using the product.

Keep the user manual for future reference and include it when passing the product on to third parties.

Esprinet S.p.A. will not in any way be held responsible for injury or damage caused to persons or property arising from misuse of the product.

Safety notes

Only connect the product in indoor areas to a properly installed 100–240 V AC

socket.
Only connect the product to an easily accessible socket so that you can quickly disconnect it from the power supply in the event of a problem.
Do not use the product if it is damaged.
Never touch the product with wet or damp hands.
Only use the product indoors. Do not use in damp rooms or in the rain.
Never insert metallic objects such as keys or paper clips into the openings of the product.
To prevent malfunction or damage to the

product, avoid accidental falls, do not crush, puncture or exercise a high level of pressure on the product.

Keep away from humidity, water or other liquids. If the product comes into contact with water, moisture or other liquids, do not use it to avoid any electrical shock or damage.

Do not store or expose your product to any source of heat, direct sunlight, radiators, stoves or other heat sources such as the dashboard of your car in the summer.

Never operate the product unsupervised. During operation, the housing may become hot.

Do not cover the product during use. Never use the product when moving from

a cold to a warm environment. Condensation may occur and, in some cases, damage the product. Allow the product to reach room temperature before connecting and using it again.

Temperature of use: 0–40 °C. Do not try to modify, repair or disassemble the product.

Do not use a damaged product. Do not under any circumstances use aggressive cleaning agents, alcohol or other chemical solutions for cleaning as they can damage the housing or even impair the functionality of the product. Disconnect all connected cables before you start cleaning. Do not immerse the product in water or other liquids. There are no serviceable parts inside the product.

Never open/disassemble it. Keep the product out of reach of children. Never allow children or persons with disabilities to use electrical products without supervision. Make sure that children do not play with the plastic wrapping. they may swallow it when playing and suffocate.

Use

1. Before charging your device, make sure its technical characteristics (voltage, output and amperage) are compatible with the charger.
2. Connect your device's USB cable to your device.
3. Connect your device's USB cable to the USB port of the charger.

Never open/disassemble it. Keep the product out of reach of children.

Never allow children or persons with disabilities to use electrical products without supervision. Make sure that children do not play with the plastic wrapping. they may swallow it when playing and suffocate.

Use

1. Before charging your device, make sure its technical characteristics (voltage, output and amperage) are compatible with the charger.
2. Connect your device's USB cable to your device.
3. Connect your device's USB cable to the USB port of the charger.

4. Plug the charger into a wall outlet (100–240V AC). Charging of your device will be started.

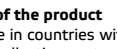
5. Disconnect the charger from the wall socket and your device after use.

Cleaning

Disconnect all cables before cleaning. If necessary, clean the charger with a damp cloth and let it dry completely before use. Use a clean brush with soft, long bristles to remove dust on the connectors. Do not use any solvents, corrosive or gaseous cleaning agents. Make sure no water or other liquids penetrate the housing.

Storage

Store the charger in a clean, dry area. Keep it away from direct sunlight.



Disposal of the product
(Applicable in countries with separate collection systems of recyclable materials)

Old products may not be disposed of in the household waste! Should the product no longer be capable of being used at some point in time, dispose of it in accordance with the regulations in force in your country. This ensures that old products are recycled in a professional manner and also rules out negative consequences for the environment.

For this reason, electrical equipment is marked with the symbol shown here.

Technical specifications
Input voltage: 100-240V AC, 50,60Hz, 0,35 A
Output voltage: 5V DC, 2%
Output current: 2 A, 2%
Output power: 10,0 W, 2%
Average active efficiency: 80,19%, 2%
Efficiency at low load (10 %): 74,63%, 2%
No-load power consumption: 0,09W, 2%

Technical specifications

Input voltage: 100-240V AC, 50,60Hz, 0,35 A
Output voltage: 5V DC, 2%
Output current: 2 A, 2%
Output power: 10,0 W, 2%
Average active efficiency: 80,19%, 2%
Efficiency at low load (10 %): 74,63%, 2%
No-load power consumption: 0,09W, 2%

This product complies with RoHS 2011/65/EU - 2015/863/EU. The product carries the CE mark and complies with safety standards established by the European Union.



Double insulation



Only for indoor use

Celly® is a trademark owned by Esprinet S.p.A.
All brands are registered trademarks of their respective owners.
Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italy
Made in China.



Leggere questo manuale utente e in particolare le note sulla sicurezza, prima di utilizzare il prodotto.

Conservare il manuale dell'utente per riferimento futuro e includerlo quando si passa il prodotto a terzi.

Esprinet S.p.A. non sarà in alcun modo ritenuta responsabile per lesioni o danni causati a persone o cose derivanti dall'uso improprio del prodotto.

Note sulla sicurezza

Collegare il prodotto solo in ambienti interni

a una presa CA da 100–240 V installata correttamente.

Collegare il prodotto solo a una presa facilmente accessibile in modo da poterlo scollegare rapidamente dall'alimentazione in caso di problemi.

Non utilizzare il prodotto se è danneggiato. Non toccare mai il prodotto con le mani bagnate o umide.

Utilizzare il prodotto solo all'interno. Non utilizzare in ambienti umidi o sotto la pioggia. Non inserire oggetti metallici come chiavi o graffette nelle aperture del prodotto.

Per evitare malfunzionamenti o danni al

prodotto, evitare cadute accidentali, non farlo

schacciare, forare o esercitare un alto livello di pressione sul prodotto.

Tenere lontano da umidità, acqua o altri liquidi. Se il prodotto viene a contatto con acqua, umidità o altri liquidi, non utilizzarlo per evitare scosse elettriche o danni.

Non conservare o esporre il prodotto a fonti di calore, luce solare diretta, radiatori, stufe o altre fonti di calore come il cruscotto dell'auto in estate.

Non utilizzare mai il prodotto senza supervisione. Durante il funzionamento, l'alloggiamento potrebbe surriscaldarsi.

Non coprire il prodotto durante l'uso. Non utilizzare mai il prodotto quando si passa da un ambiente freddo a uno caldo.

Può verificarsi condensa e, in alcuni casi, danneggiare il prodotto. Consentire al prodotto di raggiungere la temperatura ambiente prima di collegarlo e riutilizzarlo.

Temperatura di utilizzo: 0–40 °C. Non tentare di modificare, riparare o disassemblare il prodotto.

Non utilizzare un prodotto danneggiato. Non utilizzare in nessun caso detergenti aggressivi, alcool o altre soluzioni chimiche per la pulizia poiché possono danneggiare l'alloggiamento o addirittura compromettere la funzionalità del prodotto. Scollegare tutti i cavi collegati prima di iniziare la pulizia.

Non immergere il prodotto in acqua o altri liquidi. Non ci sono parti riparabili all'interno del prodotto. Non aprirlo / smontarlo mai. Tenere il prodotto fuori dalla portata dei

bambini. Non consentire a bambini o persone con disabilità di utilizzare prodotti elettrici senza supervisione. Assicurarsi che i bambini non giochino con l'involucro di plastica. possono ingoiarlo quando giocano e soffocano.

Uso

1. Prima di caricare il dispositivo, assicurarsi che le sue caratteristiche tecniche (tensione, uscita e amperaggio) siano compatibili con il caricabatterie.

2. Collegare il cavo USB del dispositivo al dispositivo.

3. Collega il cavo USB del dispositivo alla porta USB del caricabatterie.

4. Inserire il caricabatterie in una presa a muro (100–240 V CA). Verrà avviato il

caricamento del dispositivo. 5. Scollegare il caricabatterie dalla presa a muro e dal dispositivo dopo l'uso.

Pulizia

Scollegare tutti i cavi prima della pulizia. Se necessario, pulire il caricabatterie con un panno umido e lasciarlo asciugare completamente prima dell'uso.

Utilizzare una spazzola pulita con setole morbide e lunghe per rimuovere la polvere dai connettori.

Non utilizzare solventi, detergenti corrosivi o gassosi.

Assicurarsi che non penetrino acqua o altri liquidi nell'alloggiamento.

Conservazione

Conservare il caricabatterie in un'area pulita e asciutta. Tenerlo lontano dalla luce solare diretta.



Smaltimento del prodotto

(Applicabile in paesi con sistemi di raccolta separati di materiali riciclabili) I vecchi prodotti non possono essere smaltiti nei rifiuti domestici! Qualora il prodotto non fosse più in grado di essere utilizzato in un determinato momento, smaltirlo secondo le normative vigenti nel proprio Paese.

Ciò garantisce che i vecchi prodotti vengano riciclati in modo professionale e che escluda anche conseguenze negative per l'ambiente. Per questo motivo, le apparecchiature elettriche sono contrassegnate con il

simbolo mostrato qui.

Specifiche tecniche

Tensione di ingresso: 100-240V AC, 50,60Hz, 0,35 A

Tensione di uscita: 5V DC, 2%

Corrente di uscita: 2 A, 2%

Potenza di uscita: 10,0 W, 2%

Rendimento medio in modo attivo: 80,19%, 2%

Rendimento a basso carico (10%): 74,63%, 2%

Potenza assorbita nella condizione a vuoto: 0,09W, 2%

Questo prodotto è conforme a RoHS 2011/65 / UE - 2015/863/ EU. Il prodotto porta il marchio CE ed è conforme agli standard di sicurezza stabiliti dall'Unione Europea.



Doppio isolamento



Solo per uso interno

Celly® è un marchio di proprietà di Esprinet S.p.A.

Tutti i marchi sono marchi registrati e dei rispettivi proprietari.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italia

Prodotto in Cina.



Lea este manual del usuario y, en particular, las notas de seguridad, antes de usar el producto.

Guarde el manual del usuario para referencia futura e inclúyalo cuando pase el producto a terceros.

Esprinet S.p.A. no se responsabilizará de ninguna manera por las lesiones o daños causados a personas o bienes derivados del mal uso del producto.

Notas de seguridad

Conecte el producto solo en áreas interiores

a una toma de CA de 100–240 V instalada correctamente.

Solo conecte el producto a un enchufe de fácil acceso para que pueda desconectarlo rápidamente de la fuente de alimentación en caso de un problema.

No use el producto si está dañado.

Nunca toque el producto con las manos mojadas o húmedas.

Utilice el producto solo en interiores. No utilizar en habitaciones húmedas o bajo la lluvia.

Nunca inserte objetos metálicos como llaves o sujetapapeles en las aberturas del

producto.

Para evitar un mal funcionamiento o daños al producto, evite caídas accidentales, no aplastar, pinchar o ejercer un alto nivel de presión sobre el producto.

Mantener alejado de la humedad, el agua u otros líquidos. Si el producto entra en contacto con agua, humedad u otros líquidos, no lo use para evitar descargas eléctricas o daños.

No almacene ni exponga su producto a ninguna fuente de calor, luz solar directa, radiadores, estufas u otras fuentes de calor, como el tablero de su automóvil en el verano.

Nunca opere el producto sin supervisión. Durante el funcionamiento, la carcasa puede calentarse.

No cubra el producto durante el uso.

Nunca use el producto cuando pase de un ambiente frío a uno cálido.

Puede producirse condensación y, en algunos casos, dañar el producto. Permita que el producto alcance la temperatura ambiente antes de conectarlo y usarlo nuevamente.

Temperatura de uso: 0–40 °C.

No intente modificar, reparar o desmontar el producto.

No use un producto dañado. Bajo ninguna circunstancia use agentes de limpieza agresivos, alcohol u otras soluciones químicas para la limpieza, ya que pueden dañar la carcasa o incluso dañar la funcionalidad del producto. Desconecte todos los cables conectados antes de

comenzar a limpiar. No sumerja el producto en agua u otros líquidos. No hay piezas reparables dentro del producto. Nunca lo abra / desmonte. Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.

Nunca permita que niños o personas con discapacidades usen productos eléctricos sin supervisión. Asegúrese de que los niños no jueguen con la envoltura de plástico. pueden tragárselo cuando juegan y asfixiarse.

Utilizar

1. Antes de cargar su dispositivo, asegúrese de que sus características técnicas (voltaje, salida y amperaje) sean compatibles con el cargador.

2. Conecte el cable USB de su dispositivo a

su dispositivo.

3. Conecte el cable USB de su dispositivo al puerto USB del cargador.

4. Enchufe el cargador a una toma de corriente (100–240V CA). Se iniciará la carga de su dispositivo.

5. Desconecte el cargador de la toma de corriente y su dispositivo después de su uso.

Limpieza

Desconecte todos los cables antes de limpiar.

Si es necesario, limpie el cargador con un paño húmedo y déjelo secar completamente antes de usarlo.

Use un cepillo limpio con cerdas suaves y largas para eliminar el polvo de los

conectores.


No utilice disolventes, agentes de limpieza corrosivos o gaseosos.

Asegúrese de que no penetre agua u otros líquidos en la carcasa.

Almacenamiento

Almacene el cargador en un área limpia y seca.

Manténgalo alejado de la luz solar directa.

 **Eliminación del producto.**

(Aplicable en países con sistemas de recolección separados de materiales reciclables)

¡Los productos viejos no se pueden tirar a la basura! Si el producto ya no se puede utilizar en algún momento, deséchelo

de acuerdo con la normativa vigente en su país. Esto asegura que los productos viejos se reciclan de manera profesional y también descarta consecuencias negativas para el medio ambiente.

Por esta razón, el equipo eléctrico está marcado con el símbolo que se muestra aquí.

Especificaciones técnicas

Tensión de entrada: 100-240V AC, 50,60Hz, 0,35 A

Tensión de salida: 5V DC, 2%

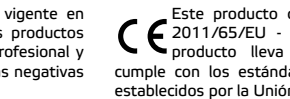
Intensidad de salida: 2 A, 2%

Potencia de salida: 10,0 W, 2%

Eficiencia media en activo: 80,19 %, 2%

Eficiencia a baja carga (10 %): 74,63 %, 2%

Consumo eléctrico en vacío: 0,09W, 2%

 Este producto cumple con RoHS 2011/65/EU - 2015/863/EU. El producto lleva la marca CE y cumple con los estándares de seguridad establecidos por la Unión Europea.

 **Aislamiento doble**

 **Solo para uso en interiores**

Celly® es una marca de propiedad de Esprinet S.p.A.

Todas las marcas son marcas registradas y de sus respectivos dueños.

Esprinet S.p.A., via EnergyPark 20, 20871 Vimercate (MB) - Italia

Hecho en China



Lesen Sie diese Bedienungsanleitung und insbesondere die Sicherheitshinweise, bevor Sie das Produkt verwenden.

Bewahren Sie das Benutzerhandbuch zum späteren Nachschlagen auf und legen Sie es bei, wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben.

Esprinet S.p.A. kann in keiner Weise für Verletzungen oder Schäden verantwortlich gemacht werden, die durch den Missbrauch des Produkts an Personen oder Gegenständen verursacht wurden.

Sicherheitshinweise

Schließen Sie das Produkt nur in Innenräumen an eine ordnungsgemäß installierte 100–240-V-Wechselstromsteckdose an.

Schließen Sie das Produkt nur an eine leicht zugängliche Steckdose an, damit Sie es im Problemfall schnell vom Stromnetz trennen können.

Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.

Berühren Sie das Produkt niemals mit nassen oder feuchten Händen.

Verwenden Sie das Produkt nur in Innenräumen. Nicht in feuchten Räumen oder

bei Regen verwenden.

Führen Sie niemals metallische Gegenstände wie Schlüssel oder Büroklammern in die Öffnungen des Produkts ein.

Vermeiden Sie versehentliche Stürze, um Fehlfunktionen oder Schäden am Produkt zu vermeiden

zerdrücken, durchstoßen oder hohen Druck auf das Produkt ausüben.

Von Feuchtigkeit, Wasser oder anderen Flüssigkeiten fernhalten. Wenn das Produkt mit Wasser, Feuchtigkeit oder anderen Flüssigkeiten in Kontakt kommt, verwenden Sie es nicht, um Stromschläge oder Beschädigungen zu vermeiden.

Lagern Sie Ihr Produkt im Sommer nicht und setzen Sie es keiner Wärmequelle, direktem Sonnenlicht, Heizkörpern, Öfen oder anderen

Wärmequellen wie dem Armaturenbrett Ihres Autos aus. Betreiben Sie das Produkt niemals unbeaufsichtigt. Während des Betriebs kann das Gehäuse heiß werden. Decken Sie das Produkt während des Gebrauchs nicht ab. Verwenden Sie das Produkt niemals, wenn Sie es von einer kalten in eine warme Umgebung bringen.

Kondensation kann auftreten und in einigen Fällen das Produkt beschädigen. Lassen Sie das Produkt Raumtemperatur erreichen, bevor Sie es anschließen und wieder verwenden.

Einsatztemperatur: 0–40 °C.
Versuchen Sie nicht, das Produkt zu modifizieren, zu reparieren oder zu zerlegen. Verwenden Sie kein beschädigtes Produkt. Verwenden Sie zur Reinigung keinesfalls

aggressive Reinigungsmittel, Alkohol oder andere chemische Lösungen, da diese das Gehäuse beschädigen oder sogar die Funktionalität des Produkts beeinträchtigen können. Trennen Sie alle angeschlossenen Kabel, bevor Sie mit der Reinigung beginnen. Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Das Produkt enthält keine zu wartenden Teile. Niemals öffnen / zerlegen. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lassen Sie niemals Kinder oder Personen mit Behinderungen elektrische Produkte unbeaufsichtigt verwenden. Stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit der Plastikfolie spielen. Sie können es beim Spielen verschlucken und ersticken.

aggressive Reinigungsmittel, Alkohol oder andere chemische Lösungen, da diese das Gehäuse beschädigen oder sogar die Funktionalität des Produkts beeinträchtigen können. Trennen Sie alle angeschlossenen Kabel, bevor Sie mit der Reinigung beginnen. Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Das Produkt enthält keine zu wartenden Teile. Niemals öffnen / zerlegen. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lassen Sie niemals Kinder oder Personen mit Behinderungen elektrische Produkte unbeaufsichtigt verwenden. Stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit der Plastikfolie spielen. Sie können es beim Spielen verschlucken und ersticken.

aggressive Reinigungsmittel, Alkohol oder andere chemische Lösungen, da diese das Gehäuse beschädigen oder sogar die Funktionalität des Produkts beeinträchtigen können. Trennen Sie alle angeschlossenen Kabel, bevor Sie mit der Reinigung beginnen. Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Das Produkt enthält keine zu wartenden Teile. Niemals öffnen / zerlegen. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lassen Sie niemals Kinder oder Personen mit Behinderungen elektrische Produkte unbeaufsichtigt verwenden. Stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit der Plastikfolie spielen. Sie können es beim Spielen verschlucken und ersticken.

aggressive Reinigungsmittel, Alkohol oder andere chemische Lösungen, da diese das Gehäuse beschädigen oder sogar die Funktionalität des Produkts beeinträchtigen können. Trennen Sie alle angeschlossenen Kabel, bevor Sie mit der Reinigung beginnen. Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Das Produkt enthält keine zu wartenden Teile. Niemals öffnen / zerlegen. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lassen Sie niemals Kinder oder Personen mit Behinderungen elektrische Produkte unbeaufsichtigt verwenden. Stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit der Plastikfolie spielen. Sie können es beim Spielen verschlucken und ersticken.

aggressive Reinigungsmittel, Alkohol oder andere chemische Lösungen, da diese das Gehäuse beschädigen oder sogar die Funktionalität des Produkts beeinträchtigen können. Trennen Sie alle angeschlossenen Kabel, bevor Sie mit der Reinigung beginnen. Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Das Produkt enthält keine zu wartenden Teile. Niemals öffnen / zerlegen. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lassen Sie niemals Kinder oder Personen mit Behinderungen elektrische Produkte unbeaufsichtigt verwenden. Stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit der Plastikfolie spielen. Sie können es beim Spielen verschlucken und ersticken.

Verwenden

1. Vergewissern Sie sich vor dem Laden Ihres Geräts, dass seine technischen Eigenschaften (Spannung, Leistung und Stromstärke) mit dem Ladegerät kompatibel sind.

2. Schließen Sie das USB-Kabel Ihres Geräts an Ihr Gerät an.

3. Schließen Sie das USB-Kabel Ihres Geräts an den USB-Anschluss des Ladegeräts an.

4. Stecken Sie das Ladegerät in eine Steckdose (100–240 V AC). Der Ladevorgang Ihres Geräts wird gestartet.

5. Trennen Sie das Ladegerät nach dem Gebrauch von der Steckdose und Ihrem Gerät.

aggressive Reinigungsmittel, Alkohol oder andere chemische Lösungen, da diese das Gehäuse beschädigen oder sogar die Funktionalität des Produkts beeinträchtigen können. Trennen Sie alle angeschlossenen Kabel, bevor Sie mit der Reinigung beginnen. Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Das Produkt enthält keine zu wartenden Teile. Niemals öffnen / zerlegen. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lassen Sie niemals Kinder oder Personen mit Behinderungen elektrische Produkte unbeaufsichtigt verwenden. Stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit der Plastikfolie spielen. Sie können es beim Spielen verschlucken und ersticken.

Reinigung

Ziehen Sie vor dem Reinigen alle Kabel ab. Reinigen Sie das Ladegerät bei Bedarf mit einem feuchten Tuch und lassen Sie es vor dem Gebrauch vollständig trocknen.

Verwenden Sie eine saubere Bürste mit weichen, langen Borsten, um Staub auf den Anschlüssen zu entfernen.

Verwenden Sie keine Lösungsmittel, ätzenden oder gasförmigen Reinigungsmittel. Stellen Sie sicher, dass kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Gehäuse eindringen.

Lager

Bewahren Sie das Ladegerät an einem sauberen, trockenen Ort auf.

Vor direkter Sonneneinstrahlung schützen.



Entsorgung des Produktes

(Anwendbar in Ländern mit getrennten Sammelsystemen für wiederverwertbare Materialien)

Alte Produkte dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden! Sollte das Produkt irgendwann nicht mehr verwendet werden können, entsorgen Sie es gemäß den in Ihrem Land geltenden Bestimmungen.

Dies stellt sicher, dass Altprodukte fachgerecht recycelt werden und schließt auch negative Folgen für die Umwelt aus. Aus diesem Grund sind elektrische Betriebsmittel mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet.

Technische Spezifikationen

Eingangsspannung: 100-240V AC, 50,60Hz,

0,35A

Ausgangsspannung: 5V DC, 2%
Ausgangsstrom: 2A, 2%
Ausgangsleistung: 10,0W, 2%
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb: 80,19%, 2%

Effizienz bei geringer Last (10 %): 74,63%, 2%

Leistungsaufnahme bei Nulllast: 0,09W, 2%

Ⓒ Dieses Produkt entspricht der RoHS-Richtlinie 2011/65 / EU-2015/863/ EU. Das Produkt trägt das CE-Zeichen und entspricht den von der Europäischen Union festgelegten Sicherheitsstandards.

Ⓒ Dieses Produkt entspricht der RoHS-Richtlinie 2011/65 / EU-2015/863/ EU. Das Produkt trägt das CE-Zeichen und entspricht den von der Europäischen Union festgelegten Sicherheitsstandards.

Ⓒ Dieses Produkt entspricht der RoHS-Richtlinie 2011/65 / EU-2015/863/ EU. Das Produkt trägt das CE-Zeichen und entspricht den von der Europäischen Union festgelegten Sicherheitsstandards.



Doppelisolierung



Nur für den Innenbereich

Celly® ist eine Marke von Esprinet S.p.A. Alle Marken sind eingetragene Warenzeichen ihrer jeweiligen Eigentümer.

Esprinet S.p.A., über Energy Park 20,

20871 Vimercate (MB) - Italien

In China hergestellt.



Lisez ce manuel d'utilisation et en particulier les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit.

Conservez le manuel de l'utilisateur pour pouvoir vous y référer ultérieurement et intégrez-le lors de la transmission du produit à des tiers.

Esprinet S.p.A. ne pourra en aucun cas être tenu responsable des blessures ou des dommages causés à des personnes ou à des biens par suite d'une mauvaise utilisation du produit.

Notes de sécurité

Dans les zones intérieures, ne branchez le produit qu'à une prise 100-240 V CA correctement installée. Ne branchez le produit que sur une prise facilement accessible afin de pouvoir le débrancher rapidement de l'alimentation en cas de problème. N'utilisez pas le produit s'il est endommagé. Ne touchez jamais le produit avec les mains mouillées ou humides.

Utilisez le produit uniquement à l'intérieur. Ne pas utiliser dans des pièces humides ou sous la pluie. N'insérez jamais d'objets métalliques tels que des clés ou des trombones dans

les ouvertures du produit. Pour éviter tout dysfonctionnement ou endommagement du produit, évitez les chutes accidentelles, ne écraser, perforer ou exercer une pression élevée sur le produit.

Tenir à l'écart de l'humidité, de l'eau ou d'autres liquides. Si le produit entre en contact avec de l'eau, de l'humidité ou d'autres liquides, ne l'utilisez pas pour éviter tout choc électrique ou tout dommage.

Ne stockez pas et n'exposez pas votre produit à une source de chaleur, au soleil, à des radiateurs, à des poêles ou à d'autres sources de chaleur telles que le tableau de bord de votre voiture en été. Ne jamais utiliser le produit sans surveillance. Pendant le fonctionnement, le boîtier peut devenir chaud. Ne couvrez pas le produit pendant

son utilisation.

N'utilisez jamais le produit lorsque vous passez d'un environnement froid à un environnement chaud.

De la condensation peut se produire et, dans certains cas, endommager le produit. Laissez le produit atteindre la température ambiante avant de le brancher et de le réutiliser.

Température d'utilisation: 0–40 °C. N'essayez pas de modifier, réparer ou démonter le produit.

Ne pas utiliser un produit endommagé. N'utilisez en aucun cas des produits de nettoyage agressifs, de l'alcool ou d'autres solutions chimiques, car ils pourraient endommager le boîtier ou même compromettre le bon fonctionnement du produit. Débranchez tous les câbles

connectés avant de commencer le nettoyage. Ne pas plonger le produit dans l'eau ou dans d'autres liquides. Il n'y a aucune pièce réparable à l'intérieur du produit. Ne jamais l'ouvrir / le démonter. Gardez le produit hors de la portée des enfants.

Ne jamais autoriser des enfants ou des personnes handicapées à utiliser des produits électriques sans surveillance. Assurez-vous que les enfants ne jouent pas avec l'emballage en plastique. ils peuvent l'avaler en jouant et s'étouffer.

Utilisation

1. Avant de charger votre appareil, assurez-vous que ses caractéristiques techniques (tension, sortie et intensité) sont compatibles avec le chargeur.

2. Connectez le câble USB de votre appareil à votre appareil.

3. Connectez le câble USB de votre appareil au port USB du chargeur.

4. Branchez le chargeur sur une prise murale (100–240V AC). Le chargement de votre appareil sera lancé.

5. Débranchez le chargeur de la prise murale et de votre appareil après utilisation.

Nettoyage

Débranchez tous les câbles avant le nettoyage.

Si nécessaire, nettoyez le chargeur avec un chiffon humide et laissez-le sécher complètement avant de l'utiliser.

Utilisez une brosse propre à poils longs et doux pour éliminer la poussière sur les

connecteurs. N'utilisez pas de solvants, d'agents de nettoyage corrosifs ou gazeux. Assurez-vous qu'aucune eau ou autre liquide ne pénètre dans le boîtier.

Espace de rangement

Rangez le chargeur dans un endroit propre et sec.

Gardez-le à l'abri de la lumière directe du soleil.

Élimination du produit

(Applicable dans les pays dotés de systèmes de collecte séparée des matériaux recyclables)

Les anciens produits ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères! Si le produit ne peut plus être utilisé à un moment donné,

jetez-le conformément à la réglementation en vigueur dans votre pays.

Cela garantit que les anciens produits sont recyclés de manière professionnelle et élimine également les conséquences négatives pour l'environnement.

Pour cette raison, les équipements électriques sont identifiés par le symbole indiqué ici.

Spécifications techniques

Tension d'entrée: 100-240V AC, 50,60Hz, 0,35 A

Tension de sortie: 5V DC, 2%

Courant de sortie: 2 A, 2%

Puissance de sortie: 10,0 W, 2%

Rendement moyen en mode actif: 80,19%, 2%

Rendement à faible charge (10 %): 74,63%, 2%

Consommation électrique hors charge: 0,09W, 2%

 Ce produit est conforme à RoHS 2011/65 / EU - 2015/863/EU. Le produit porte le marquage CE et est conforme aux normes de sécurité établies par l'Union européenne.

 **Double isolation**

 **Seulement pour usage intérieur**

Celly® est une marque déposée appartenant à Esprinet S.p.A.

Toutes les marques sont des marques déposées de leurs propriétaires respectifs.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italie
Fabriqué en Chine.



ΕΛ
Εγχειρίδιο χρήστη
ΦΟΡΤΩΣΗ ΤΟΙΧΟΥ - Μοντέλο: RTGTC10WWH
Rev00 - 25.05.2022



Διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης και ιδιαίτερα τις σημειώσεις ασφαλείας, πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.

Διατηρήστε το εγχειρίδιο χρήσης για μελλοντική αναφορά και συμπεριλάβετε το κατά τη μεταφορά του προϊόντος σε τρίτους.

Η Esprinet S.p.A. δεν θα ευθύνεται καθόλου για τραυματισμό ή ζημιά σε πρόσωπα ή περιουσιακά στοιχεία που προκύπτουν από κακή χρήση του προϊόντος.

Σημειώσεις ασφαλείας

Συνδέστε το προϊόν μόνο σε εσωτερικούς

χώρους σε σωστά τοποθετημένη πρίζα 100-240 V AC.

Συνδέστε το προϊόν μόνο σε μια εύχρηστη υποδοχή, ώστε να μπορείτε να τον αποσυνδέσετε γρήγορα από την παροχή ρεύματος σε περίπτωση προβλήματος.

Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν έχει υποστεί ζημιά. Ποτέ μην αγγίζετε το προϊόν με υγρά ή υγρά χέρια. Χρησιμοποιείτε μόνο το προϊόν σε εσωτερικό χώρο. Μην χρησιμοποιείτε σε χώρους υγρασίας ή στη βροχή.

Ποτέ μην εισάγετε μεταλλικά αντικείμενα, όπως κλειδιά ή συνδετήρες, στα ανοίγματα του προϊόντος.

Για να αποφύγετε δυσλειτουργία ή βλάβη στο προϊόν, αποφύγετε τυχαίες πτώσεις, μην το κάνετε να συντρίψει, να τρυπήσει ή να ασκήσει υψηλό επίπεδο πίεσης στο προϊόν.

Κρατήστε μακριά από την υγρασία, το νερό ή άλλα υγρά. Εάν το προϊόν έρχεται σε επαφή με νερό, υγρασία ή άλλα υγρά, μην το χρησιμοποιήσετε για να αποφύγετε ηλεκτροπληξία ή ζημιά.

Μην αποθηκεύετε ή εκθέτετε το προϊόν σας σε πηγές θερμότητας, άμεσου ηλιακού φωτός, καλοριφέρ, σόμπες ή άλλες πηγές θερμότητας, όπως το ταμπλό του αυτοκινήτου σας το καλοκαίρι.

Μην χρησιμοποιείτε ποτέ το προϊόν χωρίς επιτήρηση. Κατά τη λειτουργία, το περίβλημα μπορεί να ζεσταθεί.

Μην καλύπτετε το προϊόν κατά τη χρήση.

Ποτέ μην χρησιμοποιείτε το προϊόν όταν μετακινείτε από ένα κρύο σε ένα ζεστό περιβάλλον. Μπορεί να παρουσιαστεί συμπύκνωση και, σε ορισμένες περιπτώσεις, να προκαλέσει βλάβη στο προϊόν. Αφήστε το προϊόν να φτάσει σε θερμοκρασία δωματίου πριν τη συνδέσετε και ξαναχρησιμοποιήσετε. Θερμοκρασία χρήσης: 0-40 ° C.

Μην προσπαθήσετε να τροποποιήσετε, να επιδιορθώσετε ή να αποσυναρμολογήσετε το προϊόν.

Μην χρησιμοποιείτε φθαρμένο προϊόν. Σε καμία περίπτωση δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε επιθετικούς καθαριστικούς παράγοντες, οινόπνευματώδη ή άλλα χημικά διαλύματα για καθαρισμό, καθώς μπορεί να βλάψουν το περίβλημα ή να βλάψουν τη λειτουργικότητα του προϊόντος. Αποσυνδέστε

όλα τα συνδεδεμένα καλώδια πριν αρχίσετε να καθαρίζετε. Μην βυθίζετε το προϊόν σε νερό ή άλλα υγρά. Δεν υπάρχουν λειτουργικά εξαρτήματα μέσα στο προϊόν. Ποτέ μην το ανοίγετε / αποσυναρμολογείτε. Κρατήστε το προϊόν μακριά από παιδιά.

Μην επιτρέπτε σε παιδιά ή άτομα με αναπηρία να χρησιμοποιούν ηλεκτρικά προϊόντα χωρίς επίβλεψη. Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν παίζουν με το πλαστικό περιτύλιγμα. Μπορούν να τα καταπιούν όταν παίζουν και ασφυκτιούν.

Χρήση

1. Προτού φορτίσετε τη συσκευή σας, βεβαιωθείτε ότι τα τεχνικά χαρακτηριστικά της (τάση, έξοδος και ένταση) είναι συμβατά με το φορτιστή.

2. Συνδέστε το καλώδιο USB της συσκευής

σας στη συσκευή σας.

3. Συνδέστε το καλώδιο USB της συσκευής στη θύρα USB του φορτιστή.

4. Συνδέστε το φορτιστή στην πρίζα (100-240V AC). Θα ξεκινήσει η φόρτιση της συσκευής σας.

5. Αποσυνδέστε το φορτιστή από την πρίζα και τη συσκευή σας μετά τη χρήση.

Καθάρισμα

Αποσυνδέστε όλα τα καλώδια πριν καθαρίσετε. Εάν είναι απαραίτητο, καθαρίστε το φορτιστή με ένα υγρό πανί και αφήστε το να στεγνώσει εντελώς πριν από τη χρήση.

Χρησιμοποιήστε μια καθαρή βούρτσα με μαλακές, μακριές τρίχες για να αφαιρέσετε τη σκόνη στις υποδοχές.

Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες, διαβρωτικούς ή

αέρους καθαριστικούς παράγοντες.

Βεβαιωθείτε ότι δεν έχουν διεισδύσει νερό ή άλλα υγρά στο περίβλημα.

Αποθήκευση

Φυλάσσετε το φορτιστή σε καθαρό, στεγνό χώρο.

Κρατήστε το μακριά από το άμεσο ηλιακό φως.



Απόρριψη του προϊόντος (Ισχύει σε χώρες με χωριστά συστήματα συλλογής ανακυκλώσιμων υλικών)

Τα παλαιά προϊόντα δεν πρέπει να απορρίπτονται στα οικιακά απορρίμματα! Σε περίπτωση που το προϊόν δεν μπορεί πλέον να χρησιμοποιηθεί σε κάποιο χρονικό σημείο, να το απορρίψετε σύμφωνα με τους κανονισμούς που ισχύουν στη χώρα σας.

Αυτό εξασφαλίζει ότι τα παλαιά προϊόντα ανακυκλώνονται με επαγγελματικό τρόπο και επίσης αποκλείει τις αρνητικές συνέπειες για το περιβάλλον.

Για το λόγο αυτό, ο ηλεκτρικός εξοπλισμός επισημαίνεται με το σύμβολο που εμφανίζεται εδώ.

Τεχνικές προδιαγραφές

Τάση εισόδου: 100-240V AC, 50,60Hz, 0,35 A

Τάση εξόδου: 5V DC, 2%

Ένταση ρεύματος εξόδου: 2 A, 2%

Ισχύς εξόδου: 10,0 W, 2%

Μέση ενεργός απόδοση: 80,19 %, 2%

Απόδοση σε χαμηλό φορτίο (10 %): 74,63 %, 2%

Κατανάλωση ισχύος σε κατάσταση άνευ φορτίου: 0,09W, 2%

Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τη RoHS 2011/65 / EE - 2015/863/EU. Το προϊόν φέρει το σήμα CE και συμμορφώνεται με τα πρότυπα ασφαλείας που έχει θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Ένωση.



διπλή μόνωση



Μόνο για εσωτερική χρήση

Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τη RoHS 2011/65 / EE - 2015/863/EU. Το προϊόν φέρει το σήμα CE και συμμορφώνεται με τα πρότυπα ασφαλείας που έχει θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Ένωση.

Το Celly® είναι εμπορικό σήμα που ανήκει στην Esprinet S.p.A.

Όλες οι μάρκες είναι σήματα κατατεθέντα των αντίστοιχων κατόχων τους.

Esprinet S.p.A., μέσω Energy Park 20,

20871 Vimercate (MB) - Ιταλία

Κατασκευασμένο στην Κίνα.